

Z Á P I S N I C A
zo zasadnutia Mestskej rady v Snine, konaného dňa 22. 03. 2011

Prítomní: Ing. Štefan Milovčík, primátor
Ing. Jana Rosičová, prednostka MsÚ
Ing. Pavol Marinič, hlavný kontrolór
Ing. Miroslav Balog
Ing. Marián Kníž
Ing. Jaroslav Regec
Ing. Jozef Savka
Ing. Zdenek Snítel
Anton Vass

Prizvaní: Ing. Dana Mariničová, vedúca finančného oddelenia
Ing. Jana Makajová, vedúca oddelenia sociálnych vecí a rodiny
JUDr. Ján Paľovčík, vedúci právneho oddelenia
PhDr. Daniel Andráško, Mestské kultúrne a osvetové stredisko Snina
Ing. Ján Alušík, VPS Snina, s. r. o.

Program:

1. Výjazdové zasadnutie
 - a) Prejednanie žiadosti Ladislava Jankaja o odkúpenie pozemkov parcelné číslo CKN 3215/9 a CKN 1750/76
 - b) Zmluvný prevod nehnuteľností – odpredaj pozemku parcelné číslo CKN 4264/1
 - c) Prejednanie žiadosti Rudolfa Čemáka o odkúpenie pozemku na garáž
 - d) Zámena časti pozemku parcelné č. CKN 2595/114 za časť pozemku parcelné č. CKN 2595/33
 - e) Prejednanie žiadosti Štefana Hanca o odkúpenie resp. prenájom časti pozemku parc. č. CKN 8066/1
 - f) Prejednanie žiadosti Mariána Ondicu o zníženie ceny pri odkúpení pozemkov parc. č. CKN 3815/6, 3815/5, 3815/7, 3814/2, 3827/4
2. Prejednanie materiálov predkladaných na rokovanie MsZ dňa 24. 03. 2011
3. Zrušenie uznesenia Mestskej rady v Snine č. 48/2010 zo dňa 02. 11. 2010
4. Návrh nákladov na opravu autobusových zastávok
5. Návrh na uzatvorenie nájomnej zmluvy na mestský byt
6. Žiadosť o predĺženie nájomnej zmluvy na byt
7. Rôzne

Zasadnutie Mestskej rady v Snine otvoril a viedol Ing. Štefan Milovčík, primátor mesta.

Overovateľ: Ing. Marián Kníž

Zapisovateľka: Ing. Jana Rosičová

Ing. Štefan Milovčík – navrhuje do programu mestskej rady zaradiť materiál ohľadom žiadosti SČK o dotáciu.

Hlasovanie za program aj s doplnkom:
za: 5

proti: 0

zdržal sa: 0

K bodu 1) **Výjazdové zasadnutie**

a) Prejednanie žiadosti Ladislava Jankaja o odkúpenie pozemkov parcelné číslo CKN 3215/9 a CKN 1750/76

Písomný materiál predložil Ing. Štefan Milovčik, primátor mesta. Spracovali Ing. Mária Bandžáková, oddelenie správy majetku a služieb a JUDr. Ján Paľovčík, poverený vedením oddelenia správy majetku a služieb.

Ing. Zdenek Snítíl – vyznačiť v pláne hranice IBV podľa územného plánu mesta – **úloha.**

Návrh na uznesenie:

Mestská rada v Snine **odporúča** vyhovieť žiadosti Ladislava Jankaja, Ul. Jána Bottu 196/56, Snina o odkúpenie pozemkov parc. č. CKN 3215/9 – orná pôda, o výmere 30 m² a parc. č. CKN 1750/76 – zastavané plochy a nádvoria, o výmere 269 m², zapísaných na LV č. 3200, k. ú. Snina, vo vlastníctve Mesta Snina, formou priameho predaja za cenu vo výške všeobecnej hodnoty majetku stanovenej znalcom v zmysle platných predpisov.

Hlasovanie:

za: 5

proti: 0

zdržal sa: 0

Mestská rada prijala

uznesenie č. 6/2011

b) Zmluvný prevod nehnuteľností – odpredaj pozemku parcelné číslo CKN 4264/1

Písomný materiál predložil Ing. Štefan Milovčik, primátor mesta. Spracovali Ing. Mária Bandžáková, oddelenie správy majetku a služieb a JUDr. Ján Paľovčík, poverený vedením oddelenia správy majetku a služieb.

Ing. Zdenek Snítíl – hlavný kontrolór má preveriť celú genézu ohľadom Anny Dunajovej – **úloha.**

Ing. Jaroslav Regec – zistiť, či stavebný úrad povolil prevádzku, navrhuje materiál dopracovať – **úloha.**

Návrh na uznesenie:

Mestská rada v Snine **odporúča**

- a) prípad hodný osobitného zreteľa v zmysle ustanovenia § 12 ods. 6 písm. e) VZN č. 83/2007 o zásadách hospodárenia a nakladania s majetkom mesta Snina v znení doplnkov č. 1 – 3 a § 9a ods. 8 písm. e) zákona č. 138/1991 Zb. o majetku obcí v znení neskorších predpisov pre prevod pozemku parc. č. CKN 4264/1 – ostatné plochy, o výmere 1.549 m², nakoľko sa jedná o príľahlý pozemok k pozemku parc. č. CKN 4025/1 – záhrady, o výmere 5.723 m², zap. na LV č. 2777 vo vlastníctve kupujúcej, čo je prípad osobitného zreteľa, o ktorom rozhodne mestské zastupiteľstvo trojpätinovou väčšinou prítomných poslancov,

- b) zmluvný prevod nehnuteľnosti v k. ú. Snina – odpredaj pozemku parc. č. CKN 4264/1 – ostatné plochy, o výmere 1.549 m², zap. na LV č. 3200, k. ú. Snina, vo vlastníctve mesta Snina pre Annu Dunajovú, bytom Snina, za cenu 786,83 € t. j. 0,507 €/m² stanovenú znaleckým posudkom č. 12/2010 znalca Ing. Jána Kormucika, Železničná 358, 067 83 Kamenica nad Cirochou, zo dňa 10. 11. 2010 s tým, že kupujúca uhradí 66 € za návrh na vklad do katastra nehnuteľností.

Zmluvný prevod je v súlade s ustanovením § 10 a § 12 ods. 1 písm. b) a ods. 6 písm. e) VZN č. 83/2007 o zásadách hospodárenia a nakladania s majetkom mesta Snina v znení doplnkov č. 1 – 3 a § 9a ods. 8 písm. e) zákona č. 138/1991 Zb. o majetku obcí v znení neskorších predpisov, nakoľko sa jedná o príľahlý pozemok k pozemku parc. č. CKN 4025/1 – záhrady, o výmere 5.723 m², zap. na LV č. 2777 vo vlastníctve kupujúcej, ktorý je samostatne nevyužitelný.

Cena je v súlade s ustanovením § 8 ods. 5 písm. a) VZN č. 95/2008 o prevode vlastníctva nehnuteľného a hnuťelného majetku v znení doplnkov č. 1 a 2.

Mestská rada o tomto bode programu nehlasovala.

c) Prejednanie žiadosti Rudolfa Čemáka o odkúpenie pozemku na garáž

Písomný materiál predložil Ing. Štefan Milovčík, primátor mesta. Spracovali Ing. Mária Bandžáková, oddelenie správy majetku a služieb a JUDr. Ján Paľovčík, poverený vedením oddelenia správy majetku a služieb.

Návrh na uznesenie:

Mestská rada v Snine **odporúča** nevyhovieť žiadosti Rudolfa Čemáka, Komenského 2654, Snina o odkúpenie pozemku vo vlastníctve mesta Snina v radovej zástavbe garáží na Partizánskej ulici smerom k železničnej stanici na výstavbu garáže.

Hlasovanie:

za: 5

proti: 0

zdržal sa: 0

Mestská rada prijala

uznesenie č. 7/2011

d) Zámena časti pozemku parcelné č. CKN 2595/114 za časť pozemku parcelné č. CKN 2595/33

Písomný materiál predložil Ing. Štefan Milovčík, primátor mesta. Spracovali Ing. Mária Bandžáková, oddelenie správy majetku a služieb a JUDr. Ján Paľovčík, poverený vedením oddelenia správy majetku a služieb.

Ing. Štefan Milovčík – navrhuje uzatvoriť zmluvu o budúcej kúpnej zmluve a kúpnu zmluvu schváliť až potom, keď bude schválený projekt na protipovodňové opatrenia. Navrhuje hlasovať o variante b).

Návrh na uznesenie:

Mestská rada v Snine **odporúča** zámenu časti – 94 m² pozemku parc. č. CKN 2595/114 – ostatné plochy, o výmere 168 m², zap. na LV č. 6127, k. ú. Snina, vo vlastníctve Štefana a Kamily Štofíkovéj, trvale bytom Snina, Kpt. Nálepku 121, za časť – 224 m² pozemku parc. č. CKN 2595/33 – orná pôda, o výmere 1.704 m², zap. na LV č. 3200, k. ú. Snina, vo vlastníctve mesta Snina s tým,

že Štefan a Kamila Štofíkovi uhradia cenu za rozdiel vo výmere, ktorý predstavuje 130 m² v ich prospech. Cena bude stanovená znaleckým posudkom v zmysle platných predpisov, **ukladá** Mestskému úradu v Snine pripraviť zmluvu o budúcej kúpnej zmluve s podmienkou, že kúpna zmluva bude schválená až po schválení projektu na protipovodňové opatrenia.

Hlasovanie:

za: 5

proti: 0

zdržal sa: 0

Mestská rada prijala

uznesenie č. 8/2011

e) Prejednanie žiadosti Štefana Hanca o odkúpenie resp. prenájom časti pozemku parc. č. CKN 8066/1

Písomný materiál predložil Ing. Štefan Milovčík, primátor mesta. Spracovali Ing. Mária Bandžáková, oddelenie správy majetku a služieb a JUDr. Ján Paľovčík, poverený vedením oddelenia správy majetku a služieb.

Ing. Zdenek Snítíl – keď p. Hanc otvorí dvere na svojej garáží, zasahujú do cesty. Je potrebné preveriť, či pri stavbe garáže neporušil stavebný zákon – **úloha**.

Návrh na uznesenie:

Mestská rada v Snine **odporúča**

- a) nevyhovieť žiadosti o odkúpenie časti parcely č. CKN 8066/1 – zastavané plochy a nádvoría, o výmere 4.760 m², zap. na LV č. 3200, k. ú. Snina, vo vlastníctve mesta Snina,
- b) uzatvoriť nájomnú zmluvu na prenájom pozemku o výmere 21 m² parc. č. CKN 8066/1 – zastavané plochy a nádvoría, o výmere 4.760 m², zap. na LV č. 3200, k. ú. Snina, vo vlastníctve mesta Snina pre Štefana Hanca, Sládkovičova 353/57, 069 01 Snina, z dôvodu vysporiadania vlastníckych vzťahov pod prístavbou – garážou.

Hlasovanie:

za: 4

proti: 0

zdržal sa: 1

Mestská rada prijala

uznesenie č. 9/2011

f) Prejednanie žiadosti Mariána Ondicu o zníženie ceny pri odkúpení pozemkov parc. č. CKN 3815/6, 3815/5, 3815/7, 3814/2, 3827/4

Písomný materiál predložil Ing. Štefan Milovčík, primátor mesta. Spracovali Ing. Mária Bandžáková, oddelenie správy majetku a služieb a JUDr. Ján Paľovčík, poverený vedením oddelenia správy majetku a služieb.

Ing. Zdenek Snítíl – ide o dlhotrvajúci problém, žiada hlavného kontrolóra, aby preveril situáciu ohľadom žiadosti Mariána Ondicu. Z pozemku nemáme žiaden nájom, preto navrhuje, aby sa s p. Ondicom dohodlo na splátkovom kalendári alebo na nájme – **úloha**.

Návrh na uznesenie:

Mestská rada v Snine **odporúča** nevyhovieť žiadosti Mariána Ondicu, Partizánska 2537/28, Snina o zníženie ceny pri odkúpení pozemkov parc. č.:

- CKN 3815/6 – orná pôda, vo výmere 505 m²,
- CKN 3815/5 – zastavané plochy a nádvoría, vo výmere 58 m²,
- CKN 3815/7 – zastavané plochy a nádvoría, vo výmere 180 m²,
- CKN 3814/2 – orná pôda, vo výmere 318 m²,
- CKN 3827/4 – orná pôda, vo výmere 7 m²,

zap. na LV č. 3200, k. ú. Snina, vo vlastníctve mesta Snina, na cenu 0,50 €/m².

Hlasovanie:

za: 5

proti: 0

zdržal sa: 0

Mestská rada prijala

uznesenie č. 10/2011

K bodu 3) **Zrušenie uznesenia Mestskej rady v Snine č. 48/2010 zo dňa 02. 11. 2010**

Písomný materiál predložil Ing. Štefan Milovčík, primátor mesta. Spracoval JUDr. Ján Paľovčík, vedúci právneho oddelenia.

Návrh na uznesenie:

Mestská rada v Snine **ruší** uznesenie Mestskej rady v Snine č. 48/2010 zo dňa 02. 11. 2010 vo veci pridelenia nájomného bytu pre Antona Fedáka, nar. 12. 09. 1962.

Hlasovanie:

za: 5

proti: 0

zdržal sa: 0

Mestská rada prijala

uznesenie č. 11/2011

K bodu 4) **Návrh nákladov na opravu autobusových zastávok**

Písomný materiál predložil Ing. Štefan Milovčík, primátor mesta. Spracovali Ing. Jozef Barlaš, oddelenie správy majetku a služieb a JUDr. Ján Paľovčík, poverený vedením oddelenia správy majetku a služieb.

Návrh na uznesenie:

Mestská rada v Snine **odporúča** zaradiť do rozpočtu mesta náklady na opravu autobusových zastávok vo výške 5 461,20 € a realizáciu opravy.

Hlasovanie:

za: 5

proti: 0

zdržal sa: 0

Mestská rada prijala

uznesenie č. 12/2011

K bodu 5) **Návrh na uzatvorenie nájomnej zmluvy na mestský byt**

Písomný materiál predložil Ing. Štefan Milovčík, primátor mesta. Spracoval JUDr. Ján Paľovčík, vedúci právneho oddelenia.

Návrh na uznesenie:

Mestská rada v Snine **odporúča** primátorovi mesta uzatvoriť nájomnú zmluvu na mestský 2-izbový byt č. 72 v bytovom dome na Ul. Komenského 2660 v Snine pre Pravoslávnu cirkevnú obec Snina, Sládkovičova 366/70, 069 01 Snina, na dobu do 31. 03. 2012.

Hlasovanie:

za: 5

proti: 0

zdržal sa: 0

Mestská rada prijala

uznesenie č. 13/2011

K bodu 6) **Žiadosť o predĺženie nájomnej zmluvy na byt – Eva Balážová**

Písomný materiál predložil Ing. Štefan Milovčík, primátor mesta. Spracoval JUDr. Ján Paľovčík, vedúci právneho oddelenia.

Návrh na uznesenie:

Mestská rada v Snine **odporúča** primátorovi mesta neuzatvoriť nájomnú zmluvu na sociálny byt pre Evu Balážovú, Palárikova 1603, 069 01 Snina.

Hlasovanie:

za: 5

proti: 0

zdržal sa: 0

Mestská rada prijala

uznesenie č. 14/2011

K bodu 7) **Žiadosť o predĺženie nájomnej zmluvy na byt – Ing. Martin Demčák**

Písomný materiál predložil Ing. Štefan Milovčík, primátor mesta. Spracoval JUDr. Ján Paľovčík, vedúci právneho oddelenia.

Návrh na uznesenie:

Mestská rada v Snine **odporúča** primátorovi mesta predĺžiť nájomnú zmluvu na 3 – izbový byt č. 42 v bytovom dome na Ul. Komenského 2660, Snina pre Ing. Martina Demčáka a manž. Janu, Snina na dobu do 31. 03. 2012.

Hlasovanie:

za: 5

proti: 0

zdržal sa: 0

Mestská rada prijala

uznesenie č. 15/2011

K bodu 8) **Rôzne – Prejednanie žiadosti SČK o poskytnutie dotácie**

Ing. Štefan Milovčík – predniesol žiadosť SČK o poskytnutie dotácie.

Ing. Jozef Savka – navrhuje uzatvoriť s SČK zmluvu na pevný počet miest a ten počet miest platiť.

Ing. Štefan Milovčík – koľko obyvateľov Sniny toto zariadenie využíva?

Ing. Jana Makajová – p. Pavlíková nám ľudí zo Sniny neberie, tých dávame do iných zariadení. Ide o organizačný problém v SČK.

Ing. Zdenek Snítíl – je potrebné napísať na SČK, aká je v Snine zlá situácia – **úloha.**

Ing. Pavol Marinič – zrejme hrozia odpojenia od energií a taktiež možný problém s projektom.

Ing. Jozef Savka – navrhuje dofinancovať minulý rok.

Ing. Jaroslav Regec – navrhuje, aby sme SČK nedávali iba paušál, ale len dotáciu na ubytovaných ľudí. Budova nie je využitá a neplní svoj účel.

Ing. Marián Kníž, Anton Vass – je potrebné riešiť naplnenosť budovy.

Ing. Štefan Milovčík – navrhuje zvolať rokovanie za účasti generálneho riaditeľa SČK, VÚC a mesta – **úloha.**

Ing. Marián Kníž – navrhuje napísať list na ústredie, že máme záujem na tom, aby zariadenie SČK v Snine fungovalo – **úloha.**

Anton Vass – opýtať sa p. Pavlíkovej na dôvody, prečo nie je budova plne využitá – **úloha.**

(na zasadnutie MsR prišiel Ing. Miroslav Balog – 11.55 hod. – spolu 6 členov rady)

Ing. Jozef Savka – požiadať p. Pavlíkovú, aby predložila finančné vyúčtovanie za rok 2010 ohľadom energií, ubytovania a stravy – **úloha.**

Ing. Jaroslav Regec – do správy napísať, koľko ľudí zo Sniny bolo v roku 2010 ubytovaných v budove SČK – **úloha.**

Ing. Jozef Savka – držíme na území mesta aj iné prevádzky.

Návrh na uznesenie:

Mestská rada v Snine **berie na vedomie** žiadosť SČK o poskytnutie dotácie, **odporúča** Mestskému úradu v Snine zvolať rokovanie za účasti generálneho riaditeľa SČK, VÚC a mesta.

Hlasovanie:

za: 6

proti: 0

zdržal sa: 0

Mestská rada prijala

uznesenie č. 16/2011

K bodu 2) **Prejednanie materiálov predkladaných na rokovanie MsZ dňa 24. 03. 2011**

2. Správa o činnosti Mestskej rady v Snine od ostatného zasadnutia Mestského zastupiteľstva v Snine

Písomný materiál predložil Ing. Štefan Milovčík, primátor mesta. Spracovala Monika Dunajová, zapisovateľka MsR a MsZ, oddelenie organizačné a vnútorných vecí.

Ing. Zdenek Snítíl – bod 7 - navrhuje, aby sa vyskúšali LED svietidlá na nejakej časti mesta.

Ing. Štefan Milovčík – v Bratislave mal jednanie so zástupcami firmy, ktorá ponúka LED svietidlá. Po tomto stretnutí dal návrh, aby sa preprojetovala Ul. SNP, Ul. strojárska a Ul. študentská na LED osvetlenie.

Ing. Zdenek Snítíl – navrhuje LED svietidlami osvetliť kaštieľ, most na SNP a chodník cez topoľovú alej.

Ing. Štefan Milovčík – prerobenie projektu nebude zadarmo, taktiež bude drahšia investícia a stratíme tým rok. Od tohto roku nám už firma Tenergo platí nájom za TH, z tohto nájmu by sme splácali verejné osvetlenie.

Ing. Zdenek Snítíl – potom navrhuje LED svietidlami osvetliť nové úseky, prípadne úseky, kde nie je potrebné také intenzívne osvetlenie, napr. parky.

Ing. Štefan Milovčík – na druhý týždeň bude stretnutie s projektantom, na ktoré je potrebné pozvať aj Ing. Snítíla – **úloha.**

Ing. Pavol Marinič – 7 rokov na rekonštrukciu verejného osvetlenia nie je dlhá doba.

Návrh na uznesenie:

Mestské zastupiteľstvo v Snine **berie na vedomie** správu o činnosti Mestskej rady v Snine od ostatného zasadnutia Mestského zastupiteľstva v Snine.

Hlasovanie:

za: 6

proti: 0

zdržal sa: 0

Mestská rada prijala

uznesenie č. 17/2011

3. Kontrola plnenia uznesení MsR a MsZ k 24. 03. 2011

Písomný materiál predložil a spracoval Ing. Pavol Marinič, hlavný kontrolór.

Návrh na uznesenie:

Mestské zastupiteľstvo v Snine **berie na vedomie** kontrolu plnenia uznesení MsR a MsZ k 24. 03. 2011, **súhlasí** s vypustením sledovania plnenia uznesení MsZ č. 9/2007, 129/2007, 821/2010, 711/2010 a 712/2010.

Hlasovanie:

za: 6

proti: 0

zdržal sa: 0

Mestská rada prijala

uznesenie č. 17/2011

4. Správa o výsledkoch kontrolnej činnosti k 24. 03. 2011

Písomný materiál predložil a spracoval Ing. Pavol Marinič, hlavný kontrolór.

Návrh na uznesenie:

Mestské zastupiteľstvo v Snine **berie na vedomie** výsledky kontrolnej činnosti k 24. 03. 2011.

Hlasovanie:

za: 4

proti: 0

zdržal sa: 2

Mestská rada prijala

uznesenie č. 17/2011

5. Všeobecné záväzné nariadenie o vydávaní karty obyvateľa mesta Snina

Písomný materiál predložil Ing. Štefan Milovčík, primátor mesta. Spracovala Ing. Jana Rosičová, prednostka MsÚ.

Ing. Miroslav Balog – finančná komisia ohodnotila toto VZN pozitívne, ale je potrebné dopracovať aj iné zľavy, napr. na festivaly, šport.

Ing. Jozef Savka - deti, ktoré nemôžu za svojich rodičov budú diskriminované.

Ing. Jaroslav Regec – istá rivalita medzi deťmi je stále.

Ing. Marián Kníž – navrhuje toto VZN zatiaľ neprijímať.

Ing. Jaroslav Regec – účelom tejto karty je chrániť majetok mesta pre obyvateľov mesta.

Ing. Miroslav Balog – karta by mala byť na vyššej technickej úrovni a na viac podujatí.

Ing. Jozef Savka – aspoň raz ročne nejaké kultúrne podujatia len pre držiteľov karty.

Návrh na uznesenie:

Mestské zastupiteľstvo v Snine **schvaľuje** Všeobecne záväzné nariadenie č. .../2011 o vydávaní karty obyvateľa mesta Snina.

Hlasovanie:

za: 5

proti: 1

zdržal sa: 0

Mestská rada prijala

uznesenie č. 17/2011

Do textu VZN doplniť:

- **bod 10** – „**príp. iným preukazom totožnosti**“
- **bod 11** – „**doplniť o ďalšie kultúrno-spoločenské a športové akcie schválené MsZ**“

6. Doplnok č. 4 k Všeobecne záväznému nariadeniu mesta Snina č. 73/2004 o nakladaní s komunálnymi odpadmi, drobnými stavebnými odpadmi a priemyselnými odpadmi

Písomný materiál predložil Ing. Štefan Milovčík, primátor mesta. Spracovali Ing. Nadežda Lazoríková, Ing. Lýdia Gičová, oddelenie výstavby, ÚP, ŽP a SP.

Návrh na uznesenie:

Mestské zastupiteľstvo v Snine **schvaľuje** Doplnok č. 4 k Všeobecne záväznému nariadeniu mesta Snina č. 73/2004 o nakladaní s komunálnymi odpadmi, drobnými stavebnými odpadmi a priemyselnými odpadmi.

Hlasovanie:

za: 5

proti: 0

zdržal sa: 1

Mestská rada prijala

uznesenie č. 17/2011

7. Informácia o vydaní Organizačného poriadku Mestského úradu Snina

Písomný materiál predložil Ing. Štefan Milovčík, primátor mesta. Spracovala Ing. Jana Rosičová, prednostka MsÚ.

Ing. Zdenek Snítel – vyčleniť samostatne rekreačné a športové služby ako samostatnú organizáciu – **úloha.**

Ing. Štefan Milovčík – povýšiť útvar regionálneho rozvoja na oddelenie – **úloha.**

Ing. Pavol Marinič – vyškrtnúť čiaru medzi mestom a pracovníkom hlavného kontrolóra – **úloha.**

Návrh na uznesenie:

Mestské zastupiteľstvo v Snine **berie na vedomie** informáciu o vydaní Organizačného poriadku Mestského úradu Snina.

Hlasovanie:

za: 6

proti: 0

zdržal sa: 0

Mestská rada prijala

uznesenie č. 17/2011

8. Prvá zmena rozpočtu mesta Snina na rok 2011

Písomný materiál predložil Ing. Štefan Milovčík, primátor mesta. Spracovala Ing. Dana Mariničová, finančné oddelenie.

Ing. Miroslav Balog – finančná komisia žiada o objasnenie príjmovej a výdavkovej oblasti Rock pod kameňom. Komisia ďalej odporúča opravu veľkých zariadení s tým, že na opravu sa urobí výberové konanie, avšak opravu vysokozdvížneho vozíka realizovať odpredajom a kúpou generálokovaného alebo formou leasingu a urobiť výberové konanie na opravu.

Ing. Ján Alušík – ešte nestihli pozisťovať veci podľa pripomienok finančnej komisie.

Ing. Miroslav Balog – zatiaľ nečerpať prostriedky na opravu vysokozdvížneho vozíka, keď sa preveria možnosti iného riešenia – **úloha.**

PhDr. Daniel Andráško – pri príprave Rock Festu využívame 8 ročné skúsenosti. Tesne pred predchádzajúcim zasadnutím MsZ bol poslancom predložený finančný plán akcie. V súčasnosti už máme príjem vo výške 40 tis. € (30 tis. € za catering a 10 tis. € z predaja lístkov). Štruktúra príjmov je asi takáto:

- 20 tis. €- lístky,
- 30 tis. €- catering,
- 10 tis. €- príspevok mesta,
- 10 až 20 tis. €- od obchodných partnerov.

Výdavková časť tak, ako bola predložená písomne na minulom zasadnutí MsZ.

Ing. Jaroslav Regec - na zasadnutie MsZ predložiť poslancom štruktúru príjmov a výdavkov – **úloha.**

Ing. Štefan Milovčík – včera bol prvý pracovný výbor – je problém so stanovaním, Rybníky sa večer zatvoria a otvoria sa cez deň.

PhDr. Daniel Andráško – minulý rok bolo predaných 6 500 lístkov.

Ing. Jozef Savka – odporúča zahrnúť do plánu investičných akcií chodníky:

- na Ul. SNP k prevádzke p. Zuščáka,
- Ul. podhorskej,
- Ul. Kollárovej,
- Ul. Švermovej,
- aj po druhej strane Ul. Rastislavovej,
- pokračovať na Ul. Jesenského,
- vysporiadať pozemky na Ul. Jesenského a v roku 2012 zapracovať do plánu investičných akcií aj chodník na tejto ulici (hore pod lesom),
- riešiť zatekanie do pivníc občanom bloku, v ktorom je prevádzka MUDr. Kuneca.

Ing. Zdenek Snítal – je potrebné vybudovať aj chodník popri potoku k VPS.

Ing. Jozef Savka – je potrebné už teraz pripravovať plán investičných akcií na rok 2012.

Ing. Štefan Milovčík – potrebný je chodník aj na Ul. staničnej.

Ing. Zdenek Snítal – na pláne mesta vyznačiť, ktoré chodníky už sú vybudované – **úloha.**

Ing. Štefan Milovčík – Ul. Sládkovičovu bude robiť VPS-ka.

Ing. Jaroslav Regec – upraviť rozpočtové položky na palubovku na ZŠ P. O. Hviezdoslava – **úloha.**

Ing. Marián Kníž – žiada hlavného kontrolóra, aby preveril, ako ZŠ P. O. Hviezdoslava likvidovala kotolňu – **úloha.**

Ing. Miroslav Balog – prebytok máme 40 tis. € treba dávať pozor na výdavky.

Návrh na uznesenie:

Mestské zastupiteľstvo v Snine **berie na vedomie** dôvodovú správu, **schvaľuje** zmenu rozpočtu na rok 2011 takto:

BEŽNÝ ROZPOČET - zvýšenie príjmov o 362 293 €
- zvýšenie výdavkov o 227 359 €

KAPITÁLOVÝ ROZPOČET - zníženie príjmov o 2 808 291 €
- zníženie výdavkov o 2 321 088 €

FINANČNÉ OPERÁCIE - zvýšenie príjmov o 105 471 €

Rozpočet po zmene bude:

	Príjmy	Výdavky	Prebytok/Schodok
BEŽNÝ ROZPOČET	10 205 428 €	9 025 576 €	+ 1 179 852 €
KAPITÁLOVÝ ROZPOČET	7 396 650 €	9 885 081 €	- 2 488 431 €
FINANČNÉ OPERÁCIE	1 611 471 €	262 800 €	+ 1 348 671 €
ROZPOČET CELKOM	19 213 549 €	19 173 457 €	+ 40 092 €

Hlasovanie:

za: 6

proti: 0

zdržal sa: 0

Mestská rada prijala

uznesenie č. 17/2011

9. Vyhodnotenie plnenia opatrení na riešenie rómskej problematiky za rok 2010

Písomný materiál predložil Ing. Štefan Milovčík, primátor mesta. Spracovali vedúci oddelení MsÚ Snina a MsP Snina.

Návrh na uznesenie:

Mestské zastupiteľstvo v Snine **berie na vedomie** vyhodnotenie plnenia opatrení na riešenie rómskej problematiky v meste Snina za rok 2010, **ukladá**

- nositeľom úloh zodpovedných za plnenie jednotlivých opatrení naďalej pokračovať v ich plnení

T: stály

Z: v texte

- Mestskému úradu v Snine predložiť raz ročne Mestskému zastupiteľstvu v Snine vyhodnotenie plnenia opatrení

T: raz ročne

Z: MsÚ v Snine

Hlasovanie:

za: 6

proti: 0

zdržal sa: 0

Mestská rada prijala

uznesenie č. 17/2011**10. Zmena uznesenia MsZ č. 15/2011 zo dňa 27. 01. 2011 – návrh členov do komisií Mestského zastupiteľstva v Snine**

Písomný materiál predložil Ing. Štefan Milovčík, primátor mesta. Spracovala Mgr. Katarína Harmaňošová, vedúca oddelenia organizačného a vnútorných vecí.

Návrh na uznesenie:Mestské zastupiteľstvo v Snine **odvoláva**

- a) z funkcie člena komisie výstavby, životného prostredia a územného plánovania Ing. Michala Janáka, 1. mája 2050/2, Snina,
 - b) z funkcie garanta komisie bytovej, sociálnej a zdravotníckej Mgr. Gabrielu Padarasovú,
- ktorí boli do funkcií schválení uznesením MsZ č. 15/2011 dňa 27. 01. 2011, **volí**
- a) za člena komisie výstavby, životného prostredia a územného plánovania Michala Janáka, Podhorská 2126/85, Snina,
 - b) za garanta komisie bytovej, sociálnej a zdravotníckej Mgr. Evu Krivjančinovú, referentku oddelenia sociálnych vecí a rodiny.

Hlasovanie:

za: 6

proti: 0

zdržal sa: 0

Mestská rada prijala

uznesenie č. 17/2011**11. Zmena uznesenia MsZ č. 3/2010 zo dňa 27. 12. 2010 – návrh na zriadenie mestskej rady a voľba jej členov**

Písomný materiál predložil Ing. Štefan Milovčík, primátor mesta. Spracovala Mgr. Katarína Harmaňošová, vedúca oddelenia organizačného a vnútorných vecí.

Návrh na uznesenie:

Mestské zastupiteľstvo v Snine **odvoláva** poslanca z funkcie člena Mestskej rady v Snine, ktorý bol za člena mestskej rady schválený uznesením MsZ č. 3/2010 dňa 27. 12. 2010, a za členku mestskej rady, **volí** Mgr. Ľubov Rehákovú, zástupkyňu primátora mesta.

Mestská rada o tomto bode programu nehlasovala.**12. Návrh na zmenu uznesenia MsZ č. 23/2011**

Písomný materiál predložil Ing. Štefan Milovčík, primátor mesta. Spracoval JUDr. Ján Paľovčík, vedúci právneho oddelenia.

Návrh na uznesenie:

Mestské zastupiteľstvo v Snine **mení** uznesenie Mestského zastupiteľstva v Snine č. 23/2011 zo dňa 27. 01. 2011 takto: doterajší text v ukladacej časti nahrádza novým textom, ktorý znie: „**mestskému úradu realizovať nákup tovarov nad 1.600,- € z prostriedkov rozpočtu mestského úradu formou elektronickej aukcie.**“

Ostatné časti uznesenia ostávajú nezmenené.

Hlasovanie:

za: 6

proti: 0

zdržal sa: 0

Mestská rada prijala

uznesenie č. 17/2011

13. Návrh na zrušenie uznesenia MsZ č. 764/2010

Písomný materiál predložil Ing. Štefan Milovčík, primátor mesta. Spracoval JUDr. Ján Paľovčík, vedúci právneho oddelenia.

Návrh na uznesenie:

Mestské zastupiteľstvo v Snine **ruší** uznesenie Mestského zastupiteľstva v Snine č. 764/2010 zo dňa 29. 01. 2010.

Hlasovanie:

za: 6

proti: 0

zdržal sa: 0

Mestská rada prijala

uznesenie č. 17/2011

14. Informatívna správa o stave prípravy areálu RO Rybníky v letnej sezóne 2011

Písomný materiál predložil Ing. Štefan Milovčík, primátor mesta. Spracoval Štefan Čus, oddelenie rekreačných a športových služieb.

Návrh na uznesenie:

Mestské zastupiteľstvo v Snine **berie na vedomie** informatívnu správu o stave prípravy areálu RO Rybníky v letnej sezóne 2011.

Hlasovanie:

za: 6

proti: 0

zdržal sa: 0

Mestská rada prijala

uznesenie č. 17/2011

15. Cenník služieb areálu prírodného kúpacieho biotopu RO Rybníky

Písomný materiál predložil Ing. Štefan Milovčík, primátor mesta. Spracoval Štefan Čus, oddelenie rekreačných a športových služieb.

Ing. Miroslav Balog – cenník nebol predložený na prerokovanie do finančnej komisie.

Do kolónky cenníka, kde sú hromadné návštevy detských táborov doplniť aj text: „**a miestnych škôl a školských zariadení**“.

Návrh na uznesenie:

Mestské zastupiteľstvo v Snine **schvaľuje** Cenník služieb areálu prírodného kúpacieho biotopu RO Rybníky.

Hlasovanie:

za: 5

proti: 0

zdržal sa: 1

Mestská rada prijala

uznesenie č. 17/2011

16. Kúpa nehnuteľného majetku štátu – garáže

Písomný materiál predložil Ing. Štefan Milovčík, primátor mesta. Spracoval JUDr. Ján Paľovčík, vedúci právneho oddelenia.

Návrh na uznesenie:

Mestské zastupiteľstvo v Snine **schvaľuje** kúpu nehnuteľného majetku štátu v k. ú. Snina:

- garáž súp. č. 3216 postavená na parcele č. CKN 2591/100,
- dielňa súp. č. 3827 postavená na parcele č. CKN 2591/15,
- garáž súp. č. 3828 postavená na parcele č. CKN 2591/99,
- garáž súp. č. 3829 postavená na parcele č. CKN 2591/98,
- garáž súp. č. 3830 postavená na parcele č. CKN 2591/97,
- garáž súp. č. 3831 postavená na parcele č. CKN 2591/96,
- garáž súp. č. 3832 postavená na parcele č. CKN 2591/95,
- garáž súp. č. 3833 postavená na parcele č. CKN 2591/94,
- garáž súp. č. 3834 postavená na parcele č. CKN 2591/93,

zapísané na LV č. 200 vedenom Správou katastra Snina, a to v celosti za cenu 15 319,70 €

Hlasovanie:

za: 6

proti: 0

zdržal sa: 0

Mestská rada prijala

uznesenie č. 17/2011

17. Odpredaj bytu z vlastníctva mesta Snina

Písomný materiál predložil Ing. Štefan Milovčík, primátor mesta. Spracovali Ing. Mária Bandžáková, oddelenie správy majetku a služieb, JUDr. Ján Paľovčík, poverený vedením oddelenia správy majetku a služieb.

Anton Vass – riešiť bytovú otázku MUDr. Findrichovej v prípade uvoľneného mestského bytu.

JUDr. Ján Paľovčík – MUDr. Findrichová odmietla byt na Komenského.

Návrh na uznesenie:

Mestské zastupiteľstvo v Snine **schvaľuje** odpredaj bytu č. 43 na 1. poschodí, vchod 2 v bytovom dome s. č. 2660 na Komenského ulici, postaveného na pozemku parc. č. CKN 857/63 a zapísaného na LV č. 6039 k. ú. Snina a spoluvlastníckeho podielu 54/4304 na spoločných častiach a spoločných zariadeniach domu a spoluvlastníckeho podielu 54/4304 k pozemku parcelné číslo CKN 857/63 – zastavané plochy a nádvoria o výmere 734 m², zapísaného na LV č. 6039 k. ú. Snina, za cenu **7 262,11 €** pre Jána Aľušika, nar. 18. 12. 1975, bytom Snina, do jeho vlastníctva s tým, že kupujúci uhradí 66 € za návrh na vklad do katastra nehnuteľností.

Prevod je v súlade s § 12 ods. 6 písm. a) VZN č. 83/2007 o zásadách hospodárenia a nakladania s majetkom mesta Snina v znení doplnkov č. 1-3, a § 2 a § 3, VZN č. 95/2008 o prevode vlastníctva nehnuteľného a hnutel'ného majetku v znení doplnkov č. 1-2 v spojitosti so zákonom č. 182/1993 Z. z. o vlastníctve bytov a nebytových priestorov a v súlade s § 9a ods. 8 písm. a) zákona č. 138/1991 Zb. o majetku obcí v znení neskorších predpisov.

Cena je v súlade s § 4 ods. 3 VZN č. 95/2008 o prevode vlastníctva nehnuteľného a hnutel'ného majetku v znení doplnku č. 1-2 a § 17 a § 18 zákona č. 182/1993 Z. z. o vlastníctve bytov a nebytových priestorov v znení neskorších predpisov.

Hlasovanie:

za: 6

proti: 0

zdržal sa: 0

Mestská rada prijala

uznesenie č. 17/2011

18. Predaj nehnuteľnosti – výmenníková stanica FGH na Pčolinskej ulici

Písomný materiál predložil Ing. Štefan Milovčík, primátor mesta. Spracoval JUDr. Ján Paľovčík, vedúci právneho oddelenia

Ing. Zdenek Snítal - vlastníkom výmenníkových staníc – ELAUT – BAUMONT a LPUS Snina zaslať výzvu ohľadom rekonštrukcie stavieb – **úloha**

Návrh na uznesenie:

Mestské zastupiteľstvo v Snine **schvaľuje** odpredaj nehnuteľností – výmenníková stanica FGH, súp. č. 625, postavená na parcele KNC 2188/19 a pozemku parc. č. KNC 2188/19 – zastavané plochy a nádvoria, o výmere 268 m², za cenu 28 000,- €, pre víťaza verejnej súťaže MY HOME, s. r. o., Snina, Mierová 1842/1, IČO: 36731684. Text kúpnej zmluvy tvorí prílohu uznesenia.

Hlasovanie:

za: 6

proti: 0

zdržal sa: 0

Mestská rada prijala

uznesenie č. 17/2011

19. Informatívna správa o stave rozpracovanosti investičnej akcie Výstavba viacúčelového bazéna s celoročným využitím, zimného štadióna a multifunkčného ihriska

Písomný materiál predložil Ing. Štefan Milovčík, primátor mesta. Spracovali Ing. Jana Rosičová, prednostka MsÚ, Ing. Lýdia Gičová, oddelenie výstavby, ÚP, ŽP a SP.

Návrh na uznesenie:

Mestské zastupiteľstvo v Snine **berie na vedomie** informatívnu správu o stave rozpracovanosti investičnej akcie „Výstavba viacúčelového bazéna s celoročným využitím, zimného štadióna a multifunkčného ihriska“.

Hlasovanie:

za: 6

proti: 0

zdržal sa: 0

Mestská rada prijala

uznesenie č. 17/2011

20. Informatívna správa o poskytnutých dotáciách za rok 2010 v zmysle VZN mesta Snina č. 77/2006

Písomný materiál predložil Ing. Štefan Milovčík, primátor mesta. Spracovala Bc. Anna Brečková, finančné oddelenie.

Ing. Jozef Savka – umelecké súbory pri poskytnutí dotácie zaviazat' na istý počet vystúpení pre mesto bezodplatne – **úloha.**

Ing. Miroslav Balog – finančná komisia sa zaoberala VZN o poskytovaní dotácií. Na májové zasadnutie MsZ, po prerokovaní s ostatnými predsedami komisií bude predložený nový návrh VZN.

Návrh na uznesenie:

Mestské zastupiteľstvo v Snine **berie na vedomie** informatívnu správu o poskytnutých dotáciách za rok 2010 v zmysle VZN mesta Snina č. 77/2006.

Hlasovanie:

za: 6

proti: 0

zdržal sa: 0

Mestská rada prijala

uznesenie č. 17/2011

21. Informatívna správa k žiadostiam týkajúcich sa doplatenia kúpnej ceny pozemkov – nový cintorín

Písomný materiál predložil Ing. Štefan Milovčík, primátor mesta. Spracoval JUDr. Ján Paľovčík, vedúci právneho oddelenia.

Návrh na uznesenie:

Mestské zastupiteľstvo v Snine **berie na vedomie** informatívnu správu k žiadosti na doplatenie kúpnej ceny za pozemky – nový cintorín.

Hlasovanie:

za: 6

proti: 0

zdržal sa: 0

Mestská rada prijala

uznesenie č. 17/2011

22. Správa o priebehu separácie v meste Snina za rok 2010

Písomný materiál predložil a spracoval Ing. Ján Alušík, konateľ spoločnosti VPS Snina, s. r. o.

Ing. Zdenek Snítíl – priviazať nádoby na biologicky rozložiteľný odpad k stĺpu osvetlenia – **úloha.**

Anton Vass – je potrebné motivovať ľudí k separácii.

Návrh na uznesenie:

Mestské zastupiteľstvo v Snine **berie na vedomie** správu o priebehu separácie odpadu v meste Snina za rok 2010.

Hlasovanie:

za: 6

proti: 0

zdržal sa: 0

Mestská rada prijala

uznesenie č. 17/2011

Znenie uznesenia č. 17/2011:

Mestská rada v Snine **odporúča** Mestskému zastupiteľstvu v Snine schváliť tieto materiály:

1. Správa o činnosti Mestskej rady v Snine od ostatného zasadnutia Mestského zastupiteľstva v Snine
2. Kontrola plnenia uznesení MsR a MsZ k 24. 03. 2011
3. Správa o výsledkoch kontrolnej činnosti k 24. 03. 2011
4. Všeobecné záväzné nariadenie o vydávaní karty obyvateľa mesta Snina
5. Doplnok č. 4 k Všeobecne záväznému nariadeniu mesta Snina č. 73/2004 o nakladaní s komunálnymi odpadmi, drobnými stavebnými odpadmi a priemyselnými odpadmi
6. Informácia o vydaní Organizačného poriadku Mestského úradu Snina
7. Prvá zmena rozpočtu mesta Snina na rok 2011
8. Vyhodnotenie plnenia opatrení na riešenie rómskej problematiky za rok 2010
9. Zmena uznesenia MsZ č. 15/2011 zo dňa 27. 01. 2011 – návrh členov do komisií Mestského zastupiteľstva v Snine
10. Návrh na zmenu uznesenia MsZ č. 23/2011
11. Návrh na zrušenie uznesenia MsZ č. 764/2010
12. Informatívna správa o stave prípravy areálu RO Rybníky v letnej sezóne 2011
13. Cenník služieb areálu prírodného kúpacieho biotopu RO Rybníky
14. Kúpa nehnuteľného majetku štátu – garáže
15. Odpredaj bytu z vlastníctva mesta Snina
16. Predaj nehnuteľnosti – výmenníková stanica FGH na Pčolinskej ulici
17. Informatívna správa o stave rozpracovanosti investičnej akcie Výstavba viacúčelového bazéna s celoročným využitím, zimného štadióna a multifunkčného ihriska
18. Informatívna správa o poskytnutých dotáciách za rok 2010 v zmysle VZN mesta Snina č. 77/2006
19. Informatívna správa k žiadostiam týkajúcich sa doplatenia kúpnej ceny pozemkov – nový cintorín
20. Správa o priebehu separácie v meste Snina za rok 2010

Ing. Miroslav Balog – ľudia kritizujú námestie, že je málo zelene. Navrhuje dať na námestie veľké kontajnerové kvetináče s kvetmi a stromami – **úloha.**

Ing. Marián Kníž – je potrebné zlegalizovať Ul. rybnícku – **úloha.**

Ing. Jana Rosičová – ide o extravilán mesta.

Ing. Zdenek Snítíl – osloviť Slovenskú správu ciest ohľadom zosuvu pôdy smerom na Stakčín – **úloha.**

Ing. Jozef Savka – zosuv pôdy je aj na Ul. Jesenského na priepusti – **úloha.**

Ing. Jaroslav Regec – zábradlie pri Janočkovi je nízko – **úloha.**

Ing. Zdenek Snítíl – na Ul. Palárikovej 1603 je zlé dopravné značenie – **úloha.**

Ing. Štefan Milovčík – o dva týždne bude zvolané zasadnutie MsZ ohľadom riešenia problematiky Červencova – **úloha.**

Zasadnutie Mestskej rady v Snine ukončil Ing. Štefan Milovčík, primátor mesta.

Snina 23. 03. 2011

Ing. Štefan Milovčík
primátor

Overovateľ: Ing. Marián Kníž

Zapísala: Ing. Jana Rosičová